

## D. Marcos Martínez y Martínez

Ha fallecido hoy 23 de Febrero, á las diez y media de su mañana

Después de recibir todos los Santos Sacramentos.

R. P. D.

Sus desconsolados hermanos D. Nicolás, D. Cipriano y doña Simona, sobrinos, primos y demás parientes,

Ruegan á V. se sirva encomendarle á Dios en sus oraciones y asistir á los funerales que por el eterno descanso de su alma, se celebrarán en la Iglesia Parroquial de San Pedro Apóstol, mañana MARTES 24 del actual, á las DIEZ Y MEDIA de su mañana, y asistir á la conducción del cadáver que tendrá lugar el mismo día á las DOCE de su mañana.

Vitoria 23 de Febrero de 1903.  
El duelo se recibe en el ático de la Iglesia y se despide en el Cementerio. Casa mortuoria: Herrería núms. 7 y 9.  
El Excmo. é Ilmo. Sr. Obispo de Vitoria, concede 40 días de indulgencia, por cada Misa, Comunión, parte de Rosario ó cualquier otro acto piadoso que ofrecieren por el eterno descanso del alma del finado.  
Se ruega á los que por olvido involuntario no hayan recibido esquela, se den por avisados con la presente.

## DOÑA FRANCISCA IBAÑEZ DE ZUAZO

Tercera de la Orden de San Francisco

Ha fallecido hoy á las nueve de la mañana, á la edad de 68 años

Después de recibir los Santos Sacramentos y la bendición de S. S.

R. P. D.

Su resignado esposo don Domingo Madinaveitia, hermanos, hermanos políticos, sobrinos, primos y demás parientes,

Suplican á V. se sirva encomendar su alma al Señor, asistir á los funerales que por su eterno descanso se celebrarán mañana martes, á las diez, en la Parroquia de San Vicente Mártir, y á la conducción del cadáver al Cementerio, que tendrá lugar á las cinco de la tarde del mismo día, por cuyo favor le quedarán agradecidos. Vitoria 23 de Febrero de 1903.

El duelo se recibe en el ático de la Iglesia y se despide en el Cementerio Casa mortuoria, calle de Francia, núm. 29, 2.

El Excmo. é Ilmo. Sr. Obispo de Vitoria concede á sus felices diocesanos 40 días de indulgencia por cada Misa que oyeren, Comunión que aplicaren ó parte de Rosario que rezaren.

Se suplica á los que por olvido involuntario no hayan recibido esquela se den por avisados con la presente.

## Santos y Religiosos

### Alaveses (1)

XXXIX.

Y tras Wheaton vinieron á repetir algo idéntico Rivier y De Nys y todos los autores de monografías sobre el derecho de gentes, y últimamente coronó este concierto de elogios en tan solemne ocasión como la del centenario de Alberico Gentili (1576) el profesor de Pádua, A. Giorgi, saludando á Francisco de Vitoria, no solo como el inspirador de Gentili, sino como verdadero padre de la ciencia del Derecho internacional.

Así hablaba del P. Vitoria el sabio don Marcelino Menéndez Pelayo, en la contestación dada al discurso pronunciado ante la Real Academia de la Historia en su recepción pública por D. Eduardo Hinojosa.

Eligió este ilustre académico por tema para su discurso de ingreso en la Academia la biografía del P. Vitoria, y el desarrolló, con admirable brillantez y gran profusión de datos, en la sesión de 10 de Marzo de 1889. Justo era que lograra Fray Francisco la honra de que su nombre fuera reivindicado ante la docta corporación que en 1802, en su Diccionario, resultó la única nota discordante en este concierto de elogios!

Porque, apenas decirlo, y sin duda por eso Menéndez Pelayo é Hinojosa se lo callaron; pero la Real Academia de la Historia en el *Diccionario geográfico histórico de España*, tomo II, página 477, dice: «A pesar de estos encomios... haciendo juicio del mérito de Vitoria por sus escritos, no podemos colocarle sino en la clase de un juicioso escolástico... ó que los eruditos de su tiempo reputasen por grande lo que en el nuestro se mira como muy mediano.» Entre la autoridad de Macintosh, Wheaton, el sapientísimo Menéndez Pelayo y el docto Hinojosa que unen su voz á los eruditos de su tiempo, y la competencia en estas materias de don Francisco Martínez Marina que en 1802 firmó el artículo de la Real Academia, creemos que no vacilará el buen criterio de nuestros lectores.

No caben en estas páginas las atinadas observaciones que con erudito y elegante lenguaje hace, de los hechos y obras de este insigne dominico, el señor Hinojosa, por lo que transcribiremos solo algunos párrafos, como muestra de su elocuente discurso. Más, antes diremos de los dos de las primeras *Relecciones* del P. Vitoria y sobre las que versan los párrafos que luego copiaremos del citado discurso, tenían el epígrafe siguiente: (2)

#### DE POTESSTATE ECLESIE

Poteslata spiritualis prestantior et eminentior potestati temporalis ostenditur. Papa non est orbis dominus Poteslata temporalis non dependat á summo Pontifice, sicut alia potestates spirituales inferiores. Poteslata civiles non subiecta potestati temporalis Papæ, tanquam domino temporalis. Papa non habet iudicare, saltem via ordinaria, de causis principum, aut regnum titulū, nec potest ad eum appellari in causis civilibus. Papa non habet potestatem deponendi principem secularē, etiam existens causa, ratione principem potestatis temporalis. Poteslata civilis aliquomodo subiecta est, non potestati temporalis summi Pontificis, sed potestati spirituali.

Poteslata verè et propriè spiritualis, qualis nunc est in ecclesia que vocatur potestates ecclesiasticas, dicitur in tota ecclesia universalis est eo modo, quod potestas civilis est in republica. Poteslata civilis siue ordinis siue jurisdictionis tota fuit Petro apostolo. Petrus inter apostolos omnes fuit autoritate et potestate primus et princeps, cum summa supra totam ecclesiam potestate.

#### DE POTESSTATE CIVILI

Civitatium rerumque publicarum fons et origo non fuit inventum hominum, sed tanquam a natura perfectum. Monarchia, siue regni potestas, non solum iusta est et legitima, sed reges etiam a iure divino et naturali habent potestatem, et Libertas non est minor in regali principatu, quam in aristocratico et democratico. Dubitatur de tyranorum legibus et videtur quod non habent potestatem aliquam.

(Continuado)

Vicente G. de Echevarri.

(1) Del Tomo VI de *Alaveses ilustrados*, no publicado.  
(2) Los copiamos tal cual se encuentran en el archivo de la Orden (Salamanca).

**DR. DIAZ HUIDOBRO**  
MÉDICO DENTISTA  
27 ESTACION 37, 2.

## La Tuna Escolar

El concierto

Un poco tarde es el momento, para hablar á nuestros lectores de la magnífica fiesta celebrada en el Principal la noche del sábado; pero fuera falta imperdonable dejar de emplear en tal asunto nues-

tra pluma y aunque ligeramente hemos de dar cuenta del hermoso triunfo obtenido por la «Tuna Escolar Vallisoletana.» No podía estar mejor de público el teatro de la Cuesta, y con esto se ha dicho todo. Con razón esperábamos que los muchachos tendrían un lleno y en verdad lo hubo magnífico, rebosante.

El lindo coliseo estaba vistosamente adornado con guirnaldas, ofreciendo bello aspecto.

Poco más de la hora anunciada era, cuando en uno de los palcos del centro aparecieron luciendo elegantísimas toilettes la Presidenta de la Estudiantina y sus damas de honor. Las bellísimas señoritas de Zabala, Echanove y Elfo fueron saludadas con muchos aplausos al señalarse su presencia.

Los demás palcos estaban ocupados por distinguidas damas, recordando entre otras muchas á las señoras y señoritas de Terrer, Guevara, Jevenois, Múrus, Velasco, Aratio, Gutiérrez, Ordoño, Elfo, Echanove, Cisneros, San Pedro, Mendivil, Echevarría, Laguna, Tolosana, Marquesas de Olan y de la Alameda, y Aguirre.

Al levantarse el telón, la «Tuna Escolar Vallisoletana» fué objeto de una calorosa y prolongada ovación.

Bajo la dirección de don Bonifacio Gil, la «Tuna» ejecutó muy bien el pasodoble *Saludo á Francia*, de Espinosa de los Monteros; el vals *Tu Cariño*, la gavota *La Princesa*, de Rongrón, y la marcha torera *Reverte*, arrancando muchos aplausos á la concurrencia.

La bandera de la «Tuna» fué colocada en el antepecho del palco presidencial.

Rezaba el programa el notabilísimo monólogo de Abati «La buena crianza ó tratado de urbanidad.»

Los «tunos» se repartieron por las localidades del teatro y más de un tricornio recibió un nuevo lazo de manos femeniles.

El monólogo fué magistralmente dicho por el señor Gil, que p osee envidiables condiciones artísticas.

El auditorio se mantuvo en continua carcajada, buena prueba de la gracia de rochada por el estudiante de Medicina en la exposición de su «Tratado de Urbanidad.»

Al terminar, estallaron nutridos aplausos, siendo preciso levantar el telón para que el director de la «Tuna» los recogiera en premio á su bonifísima labor.

La rondalla de la «Tuna» ocupó después el escenario, haciéndose aplaudir muchísimo en «Oquendori», «Los Patinadores» y «Jota» de Bretón, que fué preciso repetir á solicitud del público.

Antes de comenzar el cuadro de transformaciones imitación Frégoli, el señor Gil hizo algunas observaciones al público con su peculiar gracia, pidiendo indulgencia que luego se vió no necesitaba, pues el nuevo Frégoli nos demostró que le bastaba algo menos de «tres cuartos de hora», como él decía, para cambiar de ropa y de cara.

Siguió el monólogo de Catarineu «Huelga de herreros.»

El señor Luemo, á cuyo cargo corría la obra, dijo sus armoniosos y sentidos versos como un actor de los buenos, logrando una justa ovación.

Terminó la brillante fiesta con varias composiciones que la «Tuna» hizo oír con el éxito de siempre.

En resumen, un triunfo colosal para los simpáticos estudiantes que este año han dado la nota atrayente á nuestro Carnaval.

#### Ayer mañana

Para las once de la mañana de ayer, la Tuna Vallisoletana se vió en las calles de nuestra Ciudad llevando tras sí al público deseo de oír y aplaudir á los *tunos*.

Tecando alegre pasodoble se dirigieron á la casa de los señores Marqueses de la Alameda á fin de recoger la bandera encomendada á la guarda y custodia de la bella Presidenta.

En posesión de la enseña, la «Tuna» se encaminó á la Plaza Nueva, para dar una *serenata* al Profesor dentista señor Llanos.

Después, y dejando en casa de dicho señor la bandera é instrumentos, los muchachos oyeron en la iglesia de San Pedro misa de doce.

A la una menos cuarto la «Tuna» ocupó el kiosco de la Plaza Nueva, que la Banda municipal dejaba, con objeto de dedicarse al pueblo.

Varias fueron las composiciones que los estudiantes interpretaron, siendo muy aplaudidos por el público que se apiñaba en la Plaza.

Terminado el concierto popular del kiosco, partieron varios vivas á Vitoria, á los que respondieron vivas á la «Tuna Escolar.»

El espectáculo fué hermoso, y los vitorianos no dejaban de alabar á los *tunos* que habían tenido la feliz idea de dar nota atrayente y culta al Carnaval de las calles.

La bandera fué depositada de nuevo en casa de la señorita de Zavala y los *tunos* se dirigieron al Hotel para almorzar.

#### Por la tarde

Desde las dos de la tarde hubo mucha animación frente á la residencia de la «Tuna.»

A las tres y cuarto los estudiantes fueron en busca de la bandera y en seguida

al Casino Artista, para dar el concierto anunciado.

El recibimiento que allí se les hizo fué muy cariñoso.

Los chicos lucieron ante numerosa concurrencia lo mejor de su repertorio, siendo muy aplaudidos.

La popular Sociedad agasajó á los músicos con un lunch.

Después del concierto los chicos dieron varias *serenatas*, entre ellas una á las señoritas de Tolosana.

A las seis y media la *Tuna* llegaba á los salones del Círculo Vitoriano donde se había congregado elegante y distinguido público.

El Director de la agrupación señor Gil, hizo varios tipos de los que el señor Guefin de siglo mostrándose artista de flexibilidad envidiable.

Su labor agradó muchísimo. El cuarteto de la «Tuna», formado por los señores Gil, piano, Solórzano y Torrecilla, violines, y Calderón, laúd, interpretaron perfectamente, entre otras composiciones, los valeses de «Fausto», escuchando muchos aplausos.

La Junta de la elegante sociedad tenía dispuesto un lunch para obsequiar á los *tunos*, pero éstos no pudieron aceptarlo, por no disponer del tiempo necesario.

La comparsa vitoriana de «Pelotaris» dió una *serenata* á los *tunos*, y éstos correspondieron con generosidad.

Por la noche dióse la voz de rompan filas y la «Tuna» se disolvió por el momento.

Algunos de sus elementos se reunieron en casa de los señores de Herrán, donde se hizo música y baile en intimidad.

No es necesario decir que tanto la señorita presidenta como las personas obsequiadas con *serenatas* y las sociedades Círculo Vitoriano y Casino Artista, hicieron obsequios en metálico á la Tuna Escolar.

#### La marcha

Esta mañana á las seis, la incansable tropa escolar ocupaba un ripper y un ómnibus para trasladarse á Bilbao y de allí á Santander y Torrelavega.

Levaban los estudiantes tan buen humor como trajeán.

Ni el trañ de estos días, ni la escasez de sueño han achicado á esos simpáticos escolares.

Cuando los vehículos partían, todavía nos expresaban su agradecimiento al pueblo de Vitoria, encoñándonos de comunicarlo desde estas columnas como, con gran satisfacción lo hacemos.

Consto pues, que el corazón de los escolares, lleva dulces recuerdos de Vitoria. HERALDO ALAVES dice como el día de su llegada.

¡Viva la Tuna Escolar Vallisoletana!

**GRAN LIQUIDACION DE CALZADO**  
Por cesación de Comercio del acreditado Almacén de la calle Estación número 23  
Inmenso surtido de Calzado de todas clases, cosido y clavado para Caballeros, Señoras y Niños.  
Chanclos goina.  
Cremas y Lustres de mareas acreditadas.  
Se admiten proposiciones para traspaso 543

## La Asociación Musical

Respondiendo con entusiasmo, á la convocatoria que insertó la prensa local, ayer, á las once de la mañana, celebró, esta Sociedad, con carácter de Junta general, una reunión á la que acudieron grandísimo número, tanto de accionistas como de socios.

La reunión tuvo lugar en la Sala de Comisiones de las Casas Consistoriales.

Ocupado el estrado por varios señores de la Comisión organizadora, tomó en nombre de ella, la palabra, nuestro querido amigo don Joaquín Bellsolá, entusiasta *dilettante*, exponiendo con corrección y claridad los trabajos llevados á cabo por dicha Comisión.

Manifestó el número de acciones cubiertas, así como también el de socios, que asciende á 270, que dan 830 pesetas de suma mensual de cuotas. Al preguntar si á juicio de todos los señores presentes se podía constituir la Sociedad con los ingresos expresados, se acordó por unanimidad que sí, en vista de lo cual pasó á explicar los locales visitados, que han sido cinco, y las condiciones en que sus dueños desean alquilarlos. El Palacio de Alava de la Zapatería sienta mucho el propietario no poderle poner á disposición de la Sociedad y el que ocupó un colegio de primera enseñanza en la esquina de la calle Constitución y Plaza de la Provincia es sumamente pequeño y por lo tanto insuficiente. Respecto á los tres restantes además de algunas observaciones referentes á cada uno de ellos manifestó la cantidad mensual que había que satisfacer, siendo de 150 pesetas el del señor García Fresco, de 110 el de don Gabriel Baena y de 100 el de el señor Hueto.

Sobre este particular se habló largo y tendido, usando de la palabra, además del señor Bellsolá, don Manuel Múgica, don Joaquín Herrán y don Clemente Arraiz, los cuales hicieron, también, atinadas observaciones acerca de los dos presupuestos de gastos mensuales presentados por la Comisión.

## D. JUAN MIGUEL AIZPEOLEA

Ha fallecido hoy 23 de Febrero de 1903

Después de haber recibido los Santos Sacramentos y la bendición de S. S.

R. P. D.

Sus padres don Juan y doña Estefanía, (ausente); hermanos doña María, don Carlos, don Santos y doña Hortensia, abuelo, tíos, primos y demás parientes,

Suplican á sus amigos se sirvan encomendarlo á Dios y asistir á la CONDUCCION DEL CADÁVER al Cementerio á las cuatro de la tarde del día 24 y á los funerales que se celebrarán en la Parroquia de San Vicente Mártir el miércoles 25 á las once de la mañana.

Vitoria 23 de Febrero de 1903.  
No se reparten esquelas.  
Casa mortuoria, Arquillos 8 y 9, 3.

## HERALDO ALAVÉS

Recibe información telefónica directa de Madrid UNICO EN VITORIA que tiene conferencias telefónicas.

## CUCHICHEANDO

Vivimos en una provincia donde reina la más encantadora confusión respecto á programas políticos.

Los credos han desaparecido; las doctrinas se han olvidado y solo triunfa el personalismo más absurdo.

Los republicanos, los canalejistas, los fusionistas y algunos conservadores, han formado aquí conjunto borroso del que no se destaca ningún matiz político y solo palpita el personalismo, el dominio de las personas por ser quienes son y no por sostener estas ó las otras teorías políticas ó administrativas.

Esto que decimos, lo podemos observar ahora palpablemente. En el distrito de Vitoria se presenta, como diptado canalejista el señor don Alfredo Ajuria.

La disidencia canalejista ha irritado al partido liberal y este le declaró guerra á muerte, según dijo la prensa y ratificaron los prohombres del partido. Y preguntámonos nosotros: ¿cómo los individuos de aquí, afiliados al partido liberal, apoyan y amparan y trabajan con ahínco en favor del candidato canalejista? ¿Es esto

secundar los propósitos de sus jefes ó declararse en rebeldía incomprensible prescindiendo de las decisiones del partido? Pues el hecho es cierto y lo tenemos ante nuestra vista. Personalidad tan significativa en el campo liberal como el exgobernador civil señor Echanove, se mueve, se agita, labora en favor del candidato canalejista. ¿Es esto comprensible?

A nosotros no nos interesan grandemente estos juegos políticos y si de ellos nos ocupamos, es para informar al público lo cual consideramos deber nuestro; así es, que al hacer notar estas confusiones, no nos condelemos de ellas, sino que las analizamos para que la opinión comprenda cual grande comedia es, lo que sucede en Alava con los partidos políticos que citamos.

El gobierno acepta como oficial una candidatura de Diputados Provinciales en la que figuran dos antidinásticos, dos republicanos; los escasos fusionistas alaveses trabajando en pró del candidato canalejista para la Diputación á Cortes, por el distrito de Vitoria; el candidato encasillado por el gobierno para el distrito de Laguardia rehusa presentarse; en pocas palabras, tales confusiones y mezclas, que quien no esté en el secreto de estos juegos tomaría por locos á todos ó casi todos los políticos de Alava.

Juan de ARRIAGA.



# Información telefónica y telegráfica

Respecto al local dijo el señor Bellsolá que la Comisión creía lo debía elegir la Junta general y esta dió las gracias á la citada Comisión, dejando la elección á cargo de la Junta directiva que se nombrara.

También dijo dicho señor que la Comisión no había procedido á la redacción del reglamento por falta de tiempo, pues el de Pamplona se acaba de recibir, y por crear el asunto de la incumbencia de la Junta Directiva, á cuya disposición pondría los reglamentos de las Sociedades de Bilbao, Pamplona y San Sebastián.

Después se procedió á la elección de Junta Directiva, presentando la Comisión, para facilitar ese trabajo, la candidatura siguiente, compuesta de nueve cargos: Presidente, don Felipe Arrieta; Vice-Presidente, don Luis Zulueta; Secretario, don Antonio Ochoa de Retana; Tesorero, don Juan Bautista Alfaro; Contador, don Nicolás Martínez Aroberro, don Luis de Zumárraga; y Vocales don Eduardo Pérez, don Miguel Mínguez y don Joaquín Bellsolá, cuya candidatura fué aprobada por unanimidad, después de quererse variar algunos cargos.

También se hizo constar los deseos de la Comisión de que hubiera formado parte de la Directiva el señor Múgica, al cual le hubiera sido imposible aceptar por sus muchas ocupaciones.

Por último se hizo ver que la Sociedad empezará, desde el primer momento, á cumplir el programa acordado, realizando los tres principales fines de tener un sitio los socios para hacer música, la celebración de conciertos y la fundación de una academia de música, gratuita para las clases pobres.

Se acordó un voto de gracias á la Comisión organizadora, levantándose la sesión en medio del mayor entusiasmo, que augura próspera vida á la naciente, civilizadora y simpática Sociedad.

## PÉRDIDA

De un reloj de bolsillo, negro, con un cordón de seda negro; se ha extraviado esta tarde, suplicando su devolución en la calle de San Antonio número 1-2° donde se le gratificará.

## EN LA CALLE

Muy de mañana se notaban ayer las señas del Carnaval.

Las comparsas, deseosas de aprovechar el tiempo, se lanzaron á la calle dispuestas á no descansar un momento durante los tres días de rigor.

La de Pelotas, nos pareció muy buena. Pueden los músicos que la componen un extenso y escogido repertorio, y llevándose el público por donde van.

La Juventud Ricitjana, de muchachos de ambos sexos, danza que es un contento y luce sus trajes vistosos por telas rosa y verde formados.

Los vendedores de confetti gritaban hasta arrojarse, plegando el artículo del día, el papel recortado indispensable al Carnaval.

El paso de la una, que mejor debiera llamarse de la doce, estuvo animadísimo y no hay que decir que en Los Arcos había buena alfombra de papelititos.

Cuando mayor era la animación se presentó un gran bandeo conduciendo á encopetados señores á juzgar por las apariencias.

Pronto se supo que se trataba de la familia Humbert, que comenzó á pasear, no de incógnito, pues el lacayo sin miedo á pelucas, ostentaba al brazo derecho una placa en la que se leía: «Familia Humbert.»

De la familia formaba parte un ohiquirita conducido en brazos de hercúlea ama de lenguas trenzas y andares de cuna.

El público se interesó mucho por la mascarada siguiendo todos sus movimientos.

La familia Humbert podía ser lo que se quiera, pero es necesario confesar que se decidió á matar honestamente el tiempo, tirando confetti y... haciendo callar al rorro.

Por la tarde la calle de la Estación estaba imposible de atravesar. Tal era la concurrencia que en ella había.

Los balcones estaban convertidos en canastillos llenos de bellas muchachas ocupadas en la tarea de establecer una red aérea de serpentinillas.

No hubo muchas máscaras. Sin embargo de vez en cuando se oía el chillido de «¡no me concedes! derecho de ingenio que á bastantes arranca la alegría de carnavales!»

El polvo se palpaba á pesar de que se había regado por la mañana de orden del Síndico. Lo mismo hubiera sido si hubiese regado un día antes.

Será muy conveniente que se certase de raíz la costumbre intolerable de recoger confetti del suelo. Eso es sencillamente una vergüenza y hay que evitarla. Ya sabemos que los agentes de la autoridad no pueden estar en todas partes; pero basta con que en una sienten la mano.

El público por otra parte, puede hacer mucho por evitar ese abuso.

Nada más fácil; cuando un transeúnte vea que la carta el paso un chico en la ridícula postura que la recolección exige, debe aplicar en la fachada la punta de la botella, y haciéndole caer suavemente, para que no se lastime, sobre el suelo.

El remedio es radical, y nos alegraríamos de verle puesto en práctica.

El salón ofrecía aspecto brillante, como en todas las fiestas organizadas por la sociedad indicada.

Comenzó la velada por la interpretación de la marcha «Gloria», á cargo del sexteto formado por los señores don Francisco Helzel, don Nicanor Urrutia (hijo), don Vicente Hueto, don Valentín Rodríguez, don Lorenzo Viana, don Prudencio Hueto y don Hilario López de Arechavala.

La ejecución fué muy buena dándose oído muchos aplausos.

Levantada la cortina, se puso en escena *El señor Gobernador*, la conocida obra en dos actos de Ramos Carrión y Vital Aza.

El protagonista don Juan tuvo un afortunado intérprete en el notable aficionado Pepe Flores, que tiene mil veces probado ser de la madera de los actores.

Muy bien les señores Lozano, Consuegra, Carrere, Doublang, Irizar, Cabezas, Ubago, Grandes, Diaz, Minguéz, Flores (don A.) y Albillos en sus papeles respectivos, dando á *El señor Gobernador*, una interpretación acertadísima.

El sexteto interpretó después una fantasa de Carmen, á la perfección.

Terminó la fiesta con el juguete cómico en un acto y en prosa, original de don Joaquín Abati «Ciertos son los toros.»

El público no cesó de reír los abundantes chistes de la obra, que no perdieron nada en boca de los inteligentes aficionados.

El «Resaca», el «Zapatillo» y el «Tifus», á cargo de los señores Diaz, Ubago y Gardmendia súperes, don Pio, muy bien, Rufo Pérez (Flores A.) perfectamente y los demás contribuyendo eficazmente á la interpretación del juguete.

La escena muy cuidada y los personajes muy bien hechos y vestidos, demostrando la existencia de una mano acostumbrada á esas cosas, que quizá fuere la del Director artístico, nuestro amigo don Joaquín Bellsolá, al que no por ser de la casa, hemos de excluir del aplauso que enviamos á la Sociedad y á los aficionados que anoche nos hicieron pasar un buen rato.

## 696 Plaza de Abastos

Pescadería núm. 54  
PARA CARNAVAL

Ostras finas de Arcachón primera calidad, á peseta la docena; langostinos, salmón, salmonetes, langostos (legítimos) lubinas, platinas, merluza, congrio, angulas y demás pescados. Crustáceos y mariscos.

Precios sumamente económicos.

No confundirse: Pescadería núm. 54

## Madrid

El Rey á Arévalo

Esta mañana á las seis y media ha salido don Alfonso en el tren Real.

El Rey llegará á Arévalo donde esperará á su madre y hermana que vuelven de Viena.

Regresará todos á las tres quince de esta tarde.

Con don Alfonso han marchado el Presidente del Consejo señor Silvela, el mayor domo mayor de Palacio señor duque de Sobremayor y el gobernador civil señor Sánchez Guerra.

## Donativo

La Intendencia de Palacio ha remitido hoy al señor Gobernador civil la cantidad de mil pesetas para que las distribuya entre las comparsas y rondallas que recorren las calles.

## Más de la circular

El ministro de la Gobernación, haciéndose cargo de lo que la prensa dice al analizar su circular electoral, ha hecho nuevas manifestaciones.

Dice Maura que su documento no ataca, ni mucho menos, á la ley electoral, pues todo lo contrario, su propósito es vigorizar ésta y prestarle eficacia.

La fuerza pública entrará solo en los Colegios electorales, cuando su auxilio sea reclamado por los Notarios.

Los Delegados especiales á que la circular se refiere, no intervendrán más que en casos extremos, según el propio señor Maura.

## Crimen

Esta mañana se ha cometido en Madrid un nuevo crimen que hay que agregar á los muchos de la temporada última.

En una casa de un barrio habitado por gente de mal vivir, se daban gritos de auxilio.

## Temporal

Paris.—Se reciben telegramas de los puertos del Mediterráneo participando que el temporal es fortísimo.

Se tienen noticias de varios siniestros marítimos, que no han ocasionado desgracias según se dice.

El vapor francés «Justin» del puerto de Marsella, ha sido lanzado contra la costa, así como un velero italiano.

La tripulación de ambos barcos ha podido salvarse.

## Desgracia

Paris.—Cinco obreros que trabajaban en la calle de Lecorabre, sobre un andamio, han caído de una altura de 10 metros.

Tres de ellos han recibido heridas gravísimas.

Los otros dos, aunque heridos también, no lo han sido de tanta importancia.

## Exposición

Londres.—El ministro del Comercio ha recibido á una comisión del Comité de la Exposición internacional de Londres contra los incendios.

La visita ha obedecido á que el Comité deseaba conocer la participación que tendría Francia en la exposición de este año.

Se cree que Francia enviará representaciones de los cuerpos de zapadores-bombarderos de los departamentos.

## De Macedonia

Constantinople.—Los embajadores de Rusia y de Austria-Hungría, han remitido directamente al Gran Visir dos memorandos referentes á la administración de los pueblos de la Turquía de Europa.

Los embajadores han visitado personalmente al ministro del Exterior para darle cuenta de aquellas medidas.

## Se desmiente

Paris.—Un despacho de Londres con referencia á otro de Nueva York dice que no es cierto que los revolucionarios de Venezuela hayan sido derrotados como dicen los informes oficiales.

## D-talles

Bruselas.—Telegramas de esa procedencia contienen detalles de la colisión ocurrida en Lieja entre estudiantes católicos y liberales.

Los primeros se pusieron por primera vez el birrete especial de las Universidades católicas de Louvain, y los liberales quisieron impedirlo.

Los estudiantes se han acomodado con

## Urzáiz

Bilbao.—El exministro liberal señor Urzáiz, acompañado por varias personas, ha salido para el Castillo de Butrón, donde como ya se sabe ha de tener lugar la gira

se colocará mañana mirtos en las sacristías de las cuatro Parroquias, en la Conserjería del Ayuntamiento y en las Secretarías de las tres sociedades obreras, donde pueden acudir á firmarla, cuantos trabajadores estén conformes con la idea.

Asimismo acordóse abrir una suscripción popular con el objeto de recaudar fondos para hacer á aquellos un obsequio, cuya suscripción será encabezada por el señor Obispo de la Diócesis con 2.000 pesetas, y nombrosas una comisión compuesta de los señores Párroco de San Miguel, Elizagarate, Guinea é Irurzun, para dar cuenta al Prelado de los acuerdos mencionados.

La suscripción, que ha de abrirse enseguida, quedará cerrada el 5 de Marzo próximo.

La fiesta promete ser brillante.

Los tipógrafos

Barcelona.—Las obreras tipógrafas celebraron anoche una reunión, en la cual después de larga discusión se formularon las bases solicitando nueve horas y media de trabajo y el descanso dominical.

Las bases esas, serán entregadas á los patronos para que las examinen y aprueben.

Los cerrajeros

Los obreros cerrajeros mecánicos celebraron también anoche una reunión.

El objeto era el mismo, esto es, formular las bases á que quieren se ajusten los patronos.

Se duda que estos las acepten por lo que tienen de vejaterías para ellos.

Los directores del otarro, van sin duda buscando la negativa de los patronos para tener un pretexto y acudir á la huelga.

Nota: gran corriente y marcada tendencia á promover otra huelga general y puede augurarse que no se hará esperar.

Un mitin

Vigo.—Telegrafían de dicha ciudad que por iniciativa de la Federación obrera ha tenido lugar un mitin en favor de los obreros huelguistas de la compañía del ferrocarril de Vigo á Orense y Pontevedra.

Se han pronunciado varios discursos.

El presidente del acto ha propuesto que si continúa la, á su juicio, parcial actitud del Gobierno con relación á la compañía, se acuerde el paro general en toda Galicia.

Se han lanzado vivas censuras contra la autoridad, acordándose dirigir telegramas de protesta al Presidente del Consejo y á los ministros de la Gobernación, Obras Públicas y Guerra, á este último por haber facilitado soldados á la compañía para realizar el servicio público.

Por último se ha designado una comisión encargada de visitar al alcalde de Vigo para poner en su conocimiento las conclusiones aprobadas por los reunidos.

Un cheque

Marsella.—Desde hace algún tiempo eran generales en dicha localidad las quejas contra la empresa del ferrocarril por las deficiencias que en el servicio se notaban.

Hay ha ocurrido un hecho que han venido á probar cuán en lo cierto estaban los que tenían que ocurrirse algún accidente.

Al entrar en la estación el tren número 1254 procedente de Zaragoza ha chocado esta mañana con uno de mercancías formado con varios viajeros expedidos de Lérida.

Las dos máquinas han quedado estentamente destrozadas.

Tres vagones han sufrido grandes desperfectos.

Ha resultado heridos catorce viajeros del tren de Zaragoza.

Dos lo están de algun cuidado.

La Cruz Roja han enviado socorros para auxiliar á los heridos.

Entre los heridos están el maquinista y fogonero del mercancías.

Se censura muchísimo á la empresa que no tiene el personal suficiente.

Extranjero

Temporal

Desgracia

Exposición

De Macedonia

Se desmiente

D-talles

Urzáiz

armas blancas, habiendo resultado diez heridos de gravedad.

**Advertencia**

Siguiendo nuestra costumbre de años anteriores, hoy publicamos una sola conferencia telefónica de información, á fin de que el periódico llegue antes á manos de sus favorecedores.

**Bolsa de Bilbao**

Cotización oficial  
Recibido hoy, 830 1/2

Fondos públicos  
Interior del 4 por 100, á 78 00.

Diversos  
Ayuntamiento de Bilbao, á 94'50.  
Explosivos, á 265'50.  
Bosquera Española, acciones á 162'50.  
Altos Hornos, acciones á 287'00.

Bancos  
Banco Vizcaya, á 155'00 pesetas.  
Crédito Gijónés, acciones á 88.

Ferrocarriles  
De Santander á Bilbao, acciones á 175.  
De Bilbao á Portugalete, obligaciones, primeras á 98'50.

Gambios  
Paris, cheque á 89'90.  
Londres, cheque á 37'68.

**Bolsa de Madrid**

Recibido hoy, 580 1/2

4 por 100 interior centrado.	77'90
5 por 100 amortizable.	97'20
Acciones del Banco, ex dividendos.	485'00
Acciones de Tabacos, exupón.	425'50
Franco.	37'75
Libras.	38'60
Exterior español estampillado.	91'60
Nortes.	00'00
Alicantes.	00'00
Orenses.	00'00
Cédulas Hipotecarias 5'00.	102'30
Id. Id. 4 por 100.	000'00

**Para Carnaval**

En la Peluquería de Crespo, Plaza de Bilbao y Plaza Nueva 13, se caracteriza los tipos que se desean á precios módicos.

Venta y alquiler de pelucas, barbas, bigotes, patillas, etc. etc.

Gran surtido en narices, ojos, narices-valantes con anteojos, confetti, serpentinas, aguas de colonia, lanza-confetti y lanzas-perfumes.

PLAZA DE BILBAO

**Peluquería del Teatro Principal**

Abierto hasta terminarse los baños

## De sociedad

Nuestro respetable amigo don Marcos Martínez, que hace unos meses venía sufriendo grave dolencia, ha fallecido hoy rodeado de sus amantes hermanos, asistido con los auxilios de la Religión y atendido con solicitud por los hombres de ciencia.

El señor Martínez era persona que gozaba de gran crédito. Tenía aficiones al arte retrospectivo y vivía alejado del bullicio del mundo, consagrado á la familia, á sus negocios y á sus aficiones artísticas.

Es de sentir que vayan desapareciendo hombres probes y bondadosos como el señor Martínez, pero á su desaparición sigue el grato recuerdo que dejó en el mundo.

Á los hermanos del señor Martínez, especialmente á nuestro respetable amigo el acudado banquero y comerciante don Cipriano, enviamos la expresión de nuestro pesar por la gran desgracia que les aflige.

—Con objeto de pasar en esta los días de Carnaval, se encuentra entre nosotros procedente de Bilbao, nuestro querido amigo don Dionisio del Llano.

Bien venido.

## El regreso de S. M.

En el sud exprés de las tres de esta madrugada han pasado por esta capital de regreso de Viena, la Reina Madre y su hija la Infanta María Teresa, que fueron á la capital de Austria con motivo del fallecimiento de la Archiduchessa Isabel.

En la estación esperaban el paso del tren los señores Gobernador Civil y Militar, Secretario señor González Olivares y los jefes y agentes de policía.

Las augustas viajeras pasaban descansando.

## NOTICIAS

—Como de costumbre, hemos asistido hoy á los cortes oficiales, á fin de informarnos de si había ocurrido algo anormal durante el día y noche de ayer.

Con satisfacción conseguimos, que las fiestas de carnaval se deslizen tranquilamente, sin que los agentes de la autoridad hayan intervenido en ningún hecho digno de mención á impropio de la cultura de los habitantes de Vitoria.

Nos alegramos mucho.

—Un soldado llamado Ramiro Corcuera y Diez, del Regimiento de Guipúzcoa, encuadró ayer en la calle de la Estación una mantilla.

## LA COMPAÑIA DE MADERAS

Sierra, 4a Bilbao. 151

## PÉRDIDA

El día 18 del actual, desaparición de casa de sus años, un perro de raza «Setter» negro brillante, con el pecho blanco, que atiende por el nombre de «Black».

Quien lo presente ó indique su paradero en la calle de San Antonio 37-1.º recibirá gratificación.

## GABINETE ODONTOLÓGICO

En el salón de la Juventud católica, se está celebrando en estos momentos una velada recreativa.

Agradecemos mucho la invitación que nos ha sido hecha, lamentando no poder hoy dar cuenta de la fiesta.

El salón está lleno de distinguido público.

El programa se compone de «Los Descomisados», «Los valientes» y la zarzuela «Nos matemos.»

Nuestra felicitación á la Academia, pues por lo que hemos visto la fiesta es brillante.

## E. LLANO CIRUJANO DENTISTA

PLAZA NUEVA 20

## El Jubileo de León XIII

En la reunión celebrada el sábado por la noche, y que hicimos referencia en nuestro último número, se acordó redactar un mensaje de adhesión á S. S. que

## Veladas

En la Juventud Católica

Para las ocho y media de la noche última, no se podía penetrar en el espacioso salón de la calle del Arca.

El público lo llenaba todo, á pesar de que en la puerta se hilaba delgado, siendo grandísimo el número de bellezas en el hermoso salón congregadas.

Ministerio de Cultura 2010



# "THE BERLITZ SCHOOL OF LANGUAGES,"

ESTACION, 35, PRAL.—Alemán, inglés, francés, etc.—ESTACION, 35, PRAL.

## Clases especiales de español para extranjeros y cátedra para vascuence.

¿Busca usted el camino corto?



SÁNCHEZ

Madrid 30 de Marzo de 1903.

Mi hija Jacinta, desde su más tierna edad ha sido sumamente débil y delicada; al punto que, con su desgarro y su crecimiento rápido se anemizó completamente. El médico le recetó el aceite de hígado de bacalao; pero no pudiéndolo soportar, se le substituyó por la Emulsión Scott, la que tomó en seguida con mucha atención. Desde las primeras tomas, sus beneficios efectos fueron visibles; así continuando su uso, la niña fue recuperando apetito, carnes, buenos colores y en fin un estado de salud perfecto. De Vds. atento S. S.

**Anemia** es un mal que suele durar meses, a veces años. La debilidad que resulta de la anemia, cede sólo a ciertos medios: el medio más rápido, como dice el señor Sánchez, es la Emulsión Scott, el más poderoso reconstituyente conocido en España.

El señor Sánchez halló el camino corto para abreviar los sufrimientos de su hija desde el momento que le propinó la Emulsión Scott. Si Vd. no quiere curarse, siga tomando lo mismo que ahora; si Vd. quiere curarse, tome la Emulsión Scott.

**La Emulsión Scott cura** — las imitaciones y substituciones no curan. — Aparentemente todo ha sido imitado en la Emulsión Scott, excepto su poder curativo. Exíjase siempre la Emulsión Scott, la que lleva en el envoltorio exterior la marca de fábrica, un hombre llevando a cuestas un gran bacalao. Esta es la marca de garantía del verdadero remedio.

**La Emulsión Scott** es la más perfecta, agradable y digestible emulsión de aceite puro de hígado de bacalao con hipofosfitos de cal y de sosa (poderosos reconstituyentes del sistema sanguíneo, óseo y muscular). De venta en todas las farmacias de España, en frascos envueltos en papel color salmón. Un frasco de prueba será enviado gratis a quien lo pida a D. Carlos Marés, calle de Valencia, n.º 427, Barcelona, acompañando 50 céntimos en sellos de correo para franqueo.

**Nuevo procedimiento**  
de distribución y aprovechamiento de agua para uso privado  
**Sistema Abreu y Castillano**  
Con privilegio de invención por 20 años.—Patente número 90.206  
Adoptado por el Excmo. Ayuntamiento de Vitoria  
Representante exclusivo para esta ciudad VALENTIN RUIZ DE AZUA  
PORTAL DEL REY, 14

Este procedimiento satisface por completo cuantas condiciones son precisas para la buena distribución y aprovechamiento del agua a domicilio, desapareciendo con su aplicación todos los inconvenientes que se hacen notar en los que actualmente se utilizan.

La instalación resulta muy económica y no exige gastos de conservación, por la solidez de sus elementos y porque no lleva mecanismos que puedan descomponerse.

Con este sistema cada inquilino toma el agua que le corresponde directamente y con independencia de los demás que utilizan la misma instalación, y por último son completamente imposibles los abusos que en el consumo pueden hacerse con otros procedimientos, evitándose también los escapes e inundaciones en el interior de las fincas.

Primeras acreditadas y legítimas botellas de  
**Legia Líquida**  
Privilegiada.—Ocho años de creciente éxito  
**La Estrella-Diana-Conejo**

Para el colado, lavado, saneamiento radical de la ropa blanca y de color de algodón y lana en AGUA FRÍA sin legadora, sin fuego y sin cuidado.

Propiedades de estas botellas de Legia Líquida

- 1.ª Está exenta de materias corrosivas y cáusticas.
- 2.ª Es higiénica y desinfectante.
- 3.ª Destruye los gérmenes de las enfermedades contagiosas, tífus, peste bubónica etc.
- 4.ª Suaviza las manos al ser empleada.
- 5.ª Es muy superior a las legias de ceniza tan empleadas antes.
- 6.ª Se emplea en Agua Fría y en el mismo domicilio.

De venta en droguerías y ultramarinos  
Fabricante: S. Casamijana Mensa, calle Cristina, 13, BARCELONA 66-12 a

**Jarabe pectoral Arellano**  
a la heroína

La tos más rebelde, desaparece por la acción de la Heroína, medicamento de propiedades terapéuticas valiosas, proclamadas por las más altas autoridades de la ciencia médica.

Es también el «Jarabe Arellano» un gran expectorante; por todo lo cual está muy indicado en todas las afecciones del aparato respiratorio.

Precio, 2 pesetas frasco  
Farmacia de Arellano—San Francisco 2

**Subasta de una casa**

En la oficina del Procurador y Corredor de Comercio don Pedro Usatorre (San Francisco 5), se venderá en pública subasta, que tendrá lugar el 2 de Marzo próximo, a las once de su mañana, la casa número 105 de la calle de la Zapatería de esta ciudad.

El pliego de condiciones y título de propiedad se hallan de manifiesto en dicha oficina  
Vitoria 17 de Febrero de 1903.—P. Usatorre. 10-5

**Para Carnaval**

Se están confeccionando un gran surtido de trajes de todas clases.

**CORRERÍA NUM. 12**  
(esquina al solar de San Miguel)

**LA EQUITATIVA**  
Sociedad mutua de seguros sobre la vida a prima fija.

Principales cifras de sus dos últimos balances	
1899	1900
<b>DUROS</b>	<b>DUROS</b>
250.131,283	394.598,968
61.137,477	98.187,170
52.878,200	68.997,130
34.107,541	38.965,939
203.901,832	207.038,243
1.054.416,423	1.116.875,047

Pagos a los asegurados de pérdidas desde la creación de la Sociedad, Duros 348.166.723.

Agente-Inspector en Vizcaya, Guipúzcoa, Alava, Navarra y Logroño:  
D. RAMIRO DE ORBEGOZO.  
Dirigirse en Alava, a don José Lopidana, Estación 2.

**Julian Bajo** Estación, 8.—Vitoria.

Relojería, óptica, bisutería, costuraria, pastel blanco, objetos para regalos, máquinas para adelantar sin exposición, recomendadas por higienistas y económicas.

Taller para arreglo de relojes de bolsillo y pared. Relojes con 24 horas en la esfera, sistema Rasquet, con garantía.  
Julian Bajo, Estación, 8, Vitoria.

**Subasta de una casa**

El día 25 del actual a las diez de la mañana, se venderá en pública y extrajudicial subasta a voluntad de su dueño, en la oficina del Procurador que suscribe San Antonio 14—bajo, la casa número 25 de la calle de la Herrería, que tiene también fachada a la de Constitución, y consta de bodega, piso bajo, dividido en dos tiendas, tres pisos más y dos bohardillas.

El pliego de condiciones, titulación y demás detalles, están de manifiesto en la citada oficina, advirtiéndose que la finca está libre de todo gravamen  
Vitoria 6 de Febrero de 1903.—Jesús Izarra. 19-14

**MECANICO ESPECIALISTA**

En reparaciones de máquinas para coser

Todas las máquinas tienen arreglo y quedan como de nuevas. Gran surtido en piezas para máquinas antiguas y modernas.

Se facilita compra y venta de máquinas de ocasión y nuevas.

Se garantiza todos los tratos.  
Calle Barreras, 24, 1.º  
(antes Francia 28) 217

**Liquidación** de varios artículos de los de la casa de la señora marquesa de Alava. 15-13

**Pedidos a don Eusebio gangeta**

Sección de pedidos a don Eusebio gangeta. (Calle de la Oca, número 14, Vitoria.)

**BANCO DE VITORIA**  
Caja de Ahorros

En las oficinas de este establecimiento está abierta al público una Caja de Ahorros, donde podrán imponerse cantidades de una a diez mil pesetas, que devengarán el interés de 2 por 100 anual.

Este servicio se prestará todos los días laborables a las horas de despacho y los domingos de 10 a 11 de la mañana. 335

**FRUTERÍA**  
de  
**JAIME CONCA**  
EL VALENCIANO

Desde hoy tiene a la venta de lo más temprano; Alcachofas, Habas tiernas y Guisantes, Monstros, Limones dulces ó sean Fondiles, Limas, Limones, Naranjas y Mandarinas y Acelunas del Quillito. Desde de unos días será fácil tener Melones.

Estación 20 30-30

**La Equitativa**

Seguros vida entera, pagos limitados y detalles ó mixtos, con valores garantizados y préstamos a 5 por 100 anual con garantía de la misma póliza.

Seguros con devolución de primas, totales ó parciales y con inversión de dinero a 5 por 100 de interés anual garantizado por 20 años, contados desde la terminación de la póliza, así como otras formas de seguros, económicas y atractivas.

Agente delegado en Guipúzcoa, Vizcaya, Navarra, Alava y Logroño, don Ramiro Orbeagoza, Navefina 11 Bilbao.

Dirigirse en Alava a don José Lopidana, Estación 2.

**AGENCIA**  
DE  
**VAPORES CORREOS Y RAPIDOS**

De los Mensajerías Marítimas

Seis salidas mensuales del puerto de Burdeos; dos del de Pasajes, para Montevideo, Buenos Aires, New-York, Habana, Veracruz, México, California, Nevada y a todos los puertos de las Américas, a los precios más reducidos. Emigración a Chile por una cuarta parte del pasaje.

Pedir informes y precios al agente de las Compañías

**JOSE MARIA CASTERES**  
Calle Solana, 7.—TOLOSA (Guipúzcoa)

**Juzgado de 1.ª instancia**  
DE VITORIA

En virtud de providencia dictada con esta fecha en la sección cuarta de la quiebra de don Rudesindo Zuluaga y López de Arróyabe, se manda a todos los acreedores del quebrado, que dentro del término de noventa días hábiles, desde la fecha de dicha providencia, presenten a los Síndicos don millo de Aturi, don Pio Monte y don Benito de Guinea, los títulos justificativos de sus créditos en el modo prescrito en el artículo mil ciento dos del Código de Comercio, para proceder a su examen y reconocimiento en la Junta que deberá celebrarse el veinte de Abril próximo venidero, en la sala de audiencias de este Juzgado; y se les cita para que comparezcan a ella, bien personalmente ó por medio de apoderado autorizado con poder bastante, en la inteligencia que de no verificarlo les parará el perjuicio que haya lugar en derecho.

Dado en Vitoria a tres de Febrero de mil novecientos tres.—José Sabas Izaguirre. Por mandado.—Ante mí—por el señor Guisarte, Pedro del Marmol. 8-3

**Librería Española**  
DE LA  
**VIUDA É HIJOS DE MUNAIN**

Se acaba de recibir en este establecimiento un inmenso surtido de aprestos y moldes para flores de todas clases y abundante variedad de plantas artificiales, ramos para las Iglesias en talco y tela.

Existe también en esta casa un surtido inmenso en devocionarios, desde 0'15 a 35 ptes uno, y recordatorios para la primera comunión.

También se acaba de recibir serpiente y perlas última novedad en infinidad de colores. Todo a precios sumamente económicos.

No confundirse—POSTAS 24

**BANCO DE VITORIA**  
Capital 3.000.000 de pesetas

Principales Operaciones

Aperturas de cuentas corrientes a la vista y siete días abonando interés.

Imposiciones a tres meses desde 1.500 pesetas en adelante que devengarán el 2 por 100 anual.

Compra de billetes y cupones extranjeros, así como toda clase de moneda de oro abonando cambios ventajosos.

Compra y venta de valores del Estado, industriales y locales.

Órdenes de Bolsa para Madrid, Barcelona, Bilbao, París, Londres, etc.

Negociación de francos, libras y marcos a los mejores precios.

Descontos, giros y negociación de Letras

Préstamos sobre títulos españoles, extranjeros, locales ó industriales y créditos en cuenta corriente.

Custodia de toda clase de títulos españoles y extranjeros sin retribución alguna.

**Clases pasivas**

El Procurador don Regino Mendoza, continúa admitiendo poderes y tramitando los expedientes necesarios para el percibo de los haberes de las Clases pasivas. Florida 36 duplicado, principal.

**AGENDA DE BUFETE**  
ó LIBRO DE MEMORIA DIARIO PARA 1903

EDICION ECONOMICA

Edición de dos días en plana, encartonada, sin papel secante. 1,50 pesetas.

—La misma, con PAPEL SECANTE en cada hoja. 2,00 —

—Edición de un día en plana, encartonada, sin papel secante. 1,00 —

—La misma, con PAPEL SECANTE en cada hoja. 1,50 —

EDICION COMPLETA

Edición de dos días en plana, en tela de algodón, sin papel secante. 2,50 —

—La misma, con PAPEL SECANTE en cada hoja. 3,00 —

—Edición de un día en plana, en tela de algodón, sin papel secante. 1,50 —

—La misma, con PAPEL SECANTE en cada hoja. 2,00 —

CONTIENE

Reducción de monedas.—Sistema decimal.—Cambio con el extranjero.—Modelos de recibos, de Letras, de Pagos.—Guía de ferrocarriles.—Tarifas de Correos.—Paquetes postales, de Telégrafos, de Correos de Consumos, de Cédulas personales.—Guía de Madrid, con todas las curiosidades que encierra.—Diario en blanco para apuntes de todos los días.

Es el libro más útil de todos los publicados hasta el día, y demasiado conocido para enumerar su necesidad absoluta para todos. Nos limitaremos, por lo tanto, a decir que se han hecho ocho ediciones, sus precios son a una peseta hasta cinco, hallándose al alcance de todas las fortunas y necesidades.

SE HALLA DE VENTA en la Librería Editorial de Bailly-Baillière é Hijos, plaza de Santa Ana, núm. 10, Madrid, y en todas las librerías del Reino.

**Encuadernación**  
de la Imprenta Moderna

Tapas para toda clase de obras, en oro, plata y colores. Especialidad en el dorado de cortes con prontitud y economía.

Libros rayados de todas clases montados a la alemana.

Sen las mejores **BURLADA** para mesa y las más recomendadas para todas las asociaciones. Depósitos, Tomás de Zubiría y C.ª, Bilbao.

**ESPEJO CIRUJANO DENTISTA**

Botaxaduras a 150 pesetas, empastes a 5 pesetas. Limpieza de boca a 5 pesetas. Extracciones a 10 reales y sin dolor a 5 pesetas.

Plaza de las Desamparadas número 4 15-15

**ACADEMIA DE DIBUJO**  
dirigida por  
**DON JOSÉ DIAZ DE BETOLAZA**

Profesor por oposición de la Escuela de Artes y Oficios; Ex-profesor de dibujo lineal, hidrográfico y geográfico de la Academia Pelitónica de Bilbao; Ex-vocal del Tribunal de examen en el Instituto Vizcaino de Bellas Artes, en adorno, con medalla de bronce en la Exposición Provincial de Alava de 1884; con diploma certificado de la Comisión de Monumentos, histórico y artístico de Alava, y de repetidas y honrosas felicitaciones oficiales de la Junta de la Escuela de Artes y Oficios, por sus trabajos y adelantos en la enseñanza, etc.

Clase especial de dibujo Cisográfico  
San Antonio 8-2.º 30-14

**ANUNCIO**  
de la acreditada Fábrica y Alpargatería de **Nicolás Ochoa**

Premiado en la Exposición Alavesa de 1884

Se ha trasladado del Portal del Rey número 11 a la calle del Mercado, frente a la Capilla del Santo Hospital civil; y ofrece su casa a su numerosa clientela, tanto al Ejército como a los particulares, donde se les servirá con esmero y economía, como siempre lo ha hecho; al propio tiempo vende evangelios de Barris, cohetes, estobas de brezo, yugos de carro y de arar y esteros de todos tamaños.

Calle del Mercado número 25 3-2

**Subasta**

El día 22 de Febrero, a las tres de la tarde, se venderá en pública subasta que tendrá lugar en la villa de Nancarrow de la Oca, una huerta y cincuenta heredades, sitas en el término de dicha villa.

Para más informes puede dirigirse el que lo desee a don Estanislao R. de Zuazo, en la calle de San Francisco número 22 tienda, (en Vitoria) ó a don León González, en Nancarrow.

También se admiten proposiciones en arriendo. 7-7

**"La Hormiga de Oro,"**  
Regalo

Toño aquél que esté suscrito y se suscriba al HERALDO ALAVES recibirá la interesante Revista católica «La Hormiga de Oro» por 8 pesetas al año, en vez de 10 que cuesta, teniendo un beneficio de dos pesetas los suscritores del HERALDO ALAVES; para suscribirse pueden dirigirse al Kiosko del Globo del señor Alonso.

**Labradores**

Se vende estiercol de vaca, en la Casería Villamelania.—BETONO. 4-2

**PIANOS**  
Portal de Barreras núm. 10

Ortiz de Zárate núm. 11—VITORIA

Pianos nuevos de Estela Bernareggi a 500 pesetas.

Id. restaurados de id. id. a 625 pesetas.

Id. usados en todo el año a precios convencionales.

Comisión en Armoniums de Rodolphe y Alexandre de París. Consultad la marca para evitar perjuicios irreparables. Se hacen reparaciones.

TEODORO URALDE 25-25

**Se ofrece** una buena preparadora de toda clase de calzado para su casa y fuera. Informar: Cuchillería 4-2.º 2-2

**Cruz Alegría**, Profesora en partes Gabinetes de consulta para casos de su profesión. Pintorería, 30

Proporciona nodrinas a los particulares de inmejorables condiciones. 114

Imprenta Moderna, Estación 45.



SERVICIOS DE  
**COMPANIA TRASATLANTICA**

Línea de Cuba y Méjico.—El día 16 de Marzo saldrá de Bilbao, el 19 de Santander y el 20 de Coruña al vapor

**CATALUNA.—Capitán, don L. Camps.**

directamente para Habana y Veracruz. Admite pasaje y carga para Guadalupe y Países con trasbordo en Habana al vapor de la línea de Venezuela-Colombia. Combinaciones para el litoral de Cuba e Isla de Santo Domingo.

Línea de New-York, Cuba y Méjico.—El día 26 de Febrero saldrá de Barcelona, el 28 de Málaga y el 30 de Cádiz al vapor

**LEON XIII.—Capitán don B. Umberto.**

directamente para New-York, Habana y Veracruz. Combinaciones para distintos puntos de los Estados Unidos, litorales Cuba e Isla de Santo Domingo.

Línea de Venezuela-Colombia.—El día 11 de Marzo saldrá de Barcelona el 13 de Málaga y el 15 de Cádiz al vapor

**MONTEVIDEO.—Capitán don J. Grau.**

directamente para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Habana, Puerto Limón, Colón, Sabanailla, Curacao, Puerto Cabello y la Guayra, admitiendo pasaje y carga para Veracruz con trasbordo en Habana. Combina por el ferrocarril de Panamá con las compañías de navegación del Pacífico, para cuyos puertos admite pasaje y carga con billetes y conocimientos directos. Combinación para el litoral de Cuba y Puerto Rico. Se admite pasaje para Puerto Plata, con trasbordo en Puerto Rico, y para Santo Domingo y San Pedro de Macoris, con trasbordo en Habana. También carga para Maracaibo, Garapano y Trinidad con trasbordo en Curacao.

Línea de Filipinas.—El día 27 de Febrero saldrá de Liverpool y el 26 de Barcelona, habiendo hecho las escalas intermedias, el vapor

**ALICANTE.—Capitán don A. Garriga.**

directamente para Port-Saïd, Suez, Colombo, Singapore y Manila, sirviendo por trasbordo los puertos de la costa oriental de África, de la India, Java, Sumatra, China, Japón y Australia.

Línea de Buenos Aires.—El día 2 de Marzo saldrá de Barcelona, el 3 de Valencia, el 5 de Málaga y el 7 de Cádiz, el vapor

**REINA MARIA CRISTINA.—Capitán don G. Amézaga.**

directamente para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires

Línea de Canarias.—El día 17 saldrá de Barcelona, el 18 de Valencia, el 19 de Alicante, el 20 de Málaga y el 23 de Cádiz, el vapor

**M. L. VILLAVEVERDE.—Capitán, don R. de Fano.**

directamente para Casablanca, Mazagán, Las Palmas, Santa Cruz de la Palma y Santa Cruz de Tenerife, regresando á Barcelona por Cádiz, Alicante y Valencia.

Línea de Fernando Poo.—El día 25 de Marzo saldrá de Barcelona y el 30 de Cádiz, el vapor

**SAN FRANCISCO.—Capitán don F. Calzada.**

para Fernando Poo, con escala en Casablanca, Mazagán y otros puertos de la Costa occidental de África y Golfo de Guinea.

Línea de Tánger.—Salidas de Cádiz: Lunas, Miércoles y Viernes. Salidas de Tánger: Martes, Jueves y Sábados.

Para informes en Vitoria, el Agente D. GASPAR BEIZTEGUI Barreras, 1.—Escritorio.

511 **ACADEMIA COMERCIAL GUARDIOLA**  
PARA ALUMNOS INTERNOS Y EXTERNOS  
Plaza de Bilbao, 5—Vitoria

Gran Premio en la Exposición Internacional del Progreso, celebrada en París en 1902 y Medalla de oro de primera clase en la Exposición Internacional de Madrid del mismo año. Enseñanzas de comercio completamente prácticas. Preparación para carreras especiales civiles y clases de matemáticas.

Teneduría de libros por partida doble, Correspondencia mercantil hispano-francesa e inglesa, Legislación y Cálculos mercantiles, Contabilidades referentes a toda clase de negocios, Escritura á máquina, Matemáticas y Reforma de letra. Preparación para el ingreso al Banco de España, Compañía Arrendataria de Tabacos, Escuela de náutica, Ingenieros industriales, Agrónomos, Ingenieros de minas, Ingenieros de montes, Arquitectos, Cuerpo de Aduanas, Correos, Estadística, Telégrafos, Topógrafos, Auxiliares de minas. Sobrestantes de obras públicas, etc.

Para lecciones particulares se admiten alumnos en cualquier época del año pero los que deseen asistir á las clases generales deberán ingresar en Enero, Abril, Julio ó Octubre

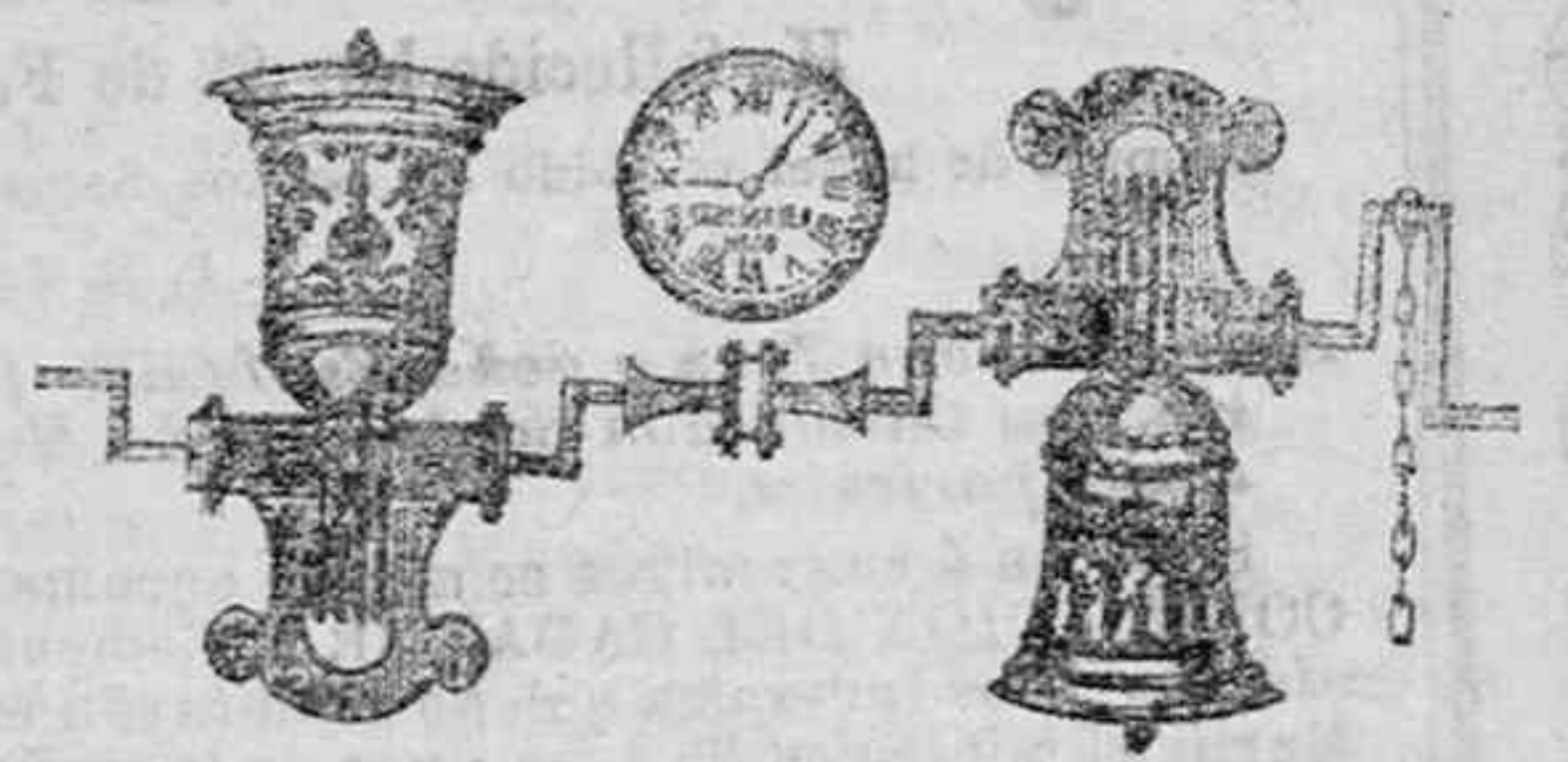
**Esquelas de defunción**  
**Recordatorios**  
IMPRENTA MODERNA



506 **Echebaster (Hijo)**

Gran Fábrica en toda lo concerniente al ramo, con especialidad en campanas, vigos y relojes de todas clases y sistemas. A las iglesias pobres pago á plazos sin interés.

Casa fundada en 1824 con real patente de invención por veinte años, la más antigua y acreditada de las provincias vascongadas. De sus acreditadas obras se exhiben en tres talleres, (Santovito 22 y Nueva contra Vitoria (Alava) y de casi todas las Provincias de España á las que tiene comandas.



Premiado en todas las Exposiciones

**CHAMPAGNE**

Proceder efectivo de la Real Casa

**CODORNIU**

De venta en casa de D. Manuel Perez y Compañía, Calle de Postas y demás Establecimientos de primer orden.

507 **D. JOSÉ ANTONIO CABALLERO Y VIZUETE**  
Caligrafo, Litógrafo y Dibujante de la Escandalaria de Ingenieros de esta plaza. Premiado con medalla de plata en la Exposición Regional Extremeña de 1893 por sus trabajos de litografía y grabado; con Diploma de Medalla de oro, en la Exposición Internacional de París-Neully de 1900 por sus trabajos de litografía y grabado. Calle de la Florida, 46, 1.º VITORIA

En diferentes horas de la tarde y noche se siguen dando clases generales y especiales de Dibujo de figura, línea, topográfico, de adorno y el aplicado á las labores de señora. En Caligrafía, toda clase de letras conocidas hasta el día. Se admiten encargos de dibujos para toda clase de bordados, así como también, delineación de planos y de trabajos topográficos.

HEBALDO ALAVÉS  
Diario independiente  
Vitoria

Oficinas Estación 36

Suscripción provincial: tres meses, 5 pts.—6 meses, 9.—Año, 16 pts.

Inserción: Esquelas mortuorias, 1.ª plana: á una columna, 10 pesetas; á dos 20; á tres, 30; á cuatro 100 y á cinco 200 pesetas.

Suscripción: Vitoria: un mes una peseta 25 cts.

Si no fuese renovada la suscripción á su debido tiempo, se dejará de servir á los ocho días de terminada.

Número del día 5 cts. Atrasado, 0'20. 25 ejemplares 1 pta.

A los suscriptores mitad del precio de tarifa de toda inserción. Anuncios, pago anticipado.

Suscripción: extranjero: un año, 40 francos.

**ENCUADERNACIONES**  
DE LUJO Y ECONOMICAS

Objetos de Escritorio  
Papeles de todas clases  
Imprenta Moderna

407 Fundada en 1847.  
**EMPLASTOS POROSOS DE Alcock**

Son estos un remedio universal contra dolores de riñones (los cuales son tan frecuentes en las mujeres). Ellos producen un alivio instantáneo. Se aplica el emplastro donde se siente el dolor.  
Direcciones para el uso.

En caso de dolor en la región de los riñones ó en caso de una espalda débil, aplíquese el emplastro de la manera arriba indicada. Se aplica el emplastro Alcock en el sitio donde se sufre el dolor.

En el caso de reumatismo ó dolor de hombros, codos u otras partes ó en el caso de una lumbago, embastamiento, etc. y en el de pies dolientes, cortase el emplastro en las dimensiones y formas precisas y aplíquese á la parte externa de la manera arriba indicada.

En caso de dolor de garganta, de los traqueas, tubos, etc. débiles y para las partes sensibles y de abonos del aliento, el que se como ya se indicó.

**REUMATISMO, RESFRIADO, TOSES, PECOHO DÉBIL, ESPALDA DÉBIL, LUMBAGO, ISQUIÁTICA, etc.**

Los emplastos Alcock son superiores á todos los otros emplastos. Han sido empleados desde el año de 1847.

Emplastos Alcock para oñios.

Los Fíldoras Brandreth.

Estos los alivian inmediatamente, suprimiendo la presión y curan dentro de breve tiempo, extrayendo los calos completamente.

Curan la constipación, indigestión, enfermedades del hígado ó de los riñones y el dolor de cabeza con náusea y humor deprimido, producidos por dolores biliares.

156 **NITRATOS** para la remolacha, etc.  
**SUPERFOSFATOS** y primeras materias para la preparación de abonos, dando instrucciones para que el labrador se los haga en su casa.  
**SULFATO DE COBRE Y AZUFRE** para el viñedo.  
**ABONOS MINERALES.** Compuestos para toda clase de plantas.  
Todo bajo garantía de análisis  
**A. SAIZ MIGUEL Y C.**  
MIRANDA DE EBRO  
Representante en Vitoria, Lorenzo Zalagar, Barreras 5.

507 **LA UNIÓN Y EL FÉNIX ESPAÑOL**  
COMPANIA DE SEGUROS REUNIDOS

Agencias en todas las provincias de España, Francia, y Portugal.

39 AÑOS DE EXISTENCIA

Seguros sobre la vida.—Seguros contra incendios.

Subdirector en Vitoria.—J. A. Quiroga y Gochea.  
PLAZA DEL GENERAL LOMA, 8, 2.º

218 **TOS**  
ALIVIO INMEDIATO  
y curación radical de la misma con las gregas benzocinámicas á la Heroína de Arsburn, Farmacéutico Estación 2.

521 **Bodegas Franco-Españolas**  
LOGROÑO (Rioja)

Pedid en los buenos Hoteles, Cafés y Ultramarinos los vinos

Claret Rioja fino de mesa  
Royal Claret vino fino estilo Medoc  
Diamante vino blanco estilo Santernes  
El non plus ultra de los vinos de Rioja

que elaboran estas Bodegas.

Representante en Vitoria y su provincia  
**D. JOSÉ FLORES**—Calle Correas Altas 3-3.º—Vitoria

524 **Viajes á Montevideo y Buenos-Aires**

La Compañía Hamburguesa Sud-Americana tiene cabalotaciones servicios quincenales de vapores desde Bilbao á dichos puntos, admitiendo carga y pasajeros y ofreciendo lujos y confortables camarotes á los pasajeros de primera clase y estribos y ataridas á los de tercera.

Para informes, pasaje, citas de salida y operaciones de carga, dirigirse al agente en esta provincia don Crisanto de Uña, Procurador, Prado, 28, 2.º, en Vitoria, ó á los consignatarios en Bilbao don Fernando Gouto y C.º Bullón, M. A.

219 **F. Guevara.**  
TOLOSA

Fotografiado.  
DIRECTO y PLUMA.  
F. Guevara.